

Texte du postulat du 1 mars 1989

Le Conseil fédéral est prié d'élaborer, aux fins de compléter le rapport (88.045) sur la position de la Suisse dans le processus d'intégration européenne, un scénario d'adhésion et de le tenir à jour.

Mitunterzeichner – Cofirmatari – Cosignataires: Aubry, Baggi, Biel, Caccia, Carobbio, Columberg, Déglise, Dietrich, Ducret, Engler, Feigenwinter, Grassi, Grendelmeier, Hess Peter, Maire, Oehler, Paccolat, Portmann, Segond, Spielmann, Theubet (21)

Schriftliche Begründung – Motivazione scritta – Développement par écrit

L'autore del postulato rinuncia alla motivazione e desidera una risposta scritta.

Schriftliche Erklärung des Bundesrates

vom 17. Mai 1989

Dichiarazione scritta del Consiglio federale del 17 maggio 1989

Déclaration écrite du Conseil fédéral du 17 mai 1989

Il Consiglio federale è disposto ad accettare il postulato.

Präsident: Herr Reichling bekämpft das Postulat. Die Diskussion wird verschoben.

Verschoben – Renvoyé

89.353

Postulat Dünki
Handhabung des Sonntagsarbeitsverbotes
Interdiction de travailler
le dimanche. Application

Wortlaut des Postulates vom 2. März 1989

Der Bundesrat wird ersucht, den eidgenössischen Räten einen Bericht über die Handhabung des generellen Sonntagsarbeitsverbotes, über die Praxis der eidgenössischen und kantonalen Behörden bei der Erteilung von Ausnahmegewilligungen und über die mutmassliche Entwicklung der Sonntagsarbeit vorzulegen.

Weil in den Industriestaaten der Druck auf den arbeitsfreien Sonntag zunimmt, wird der Bundesrat gleichzeitig eingeladen, dafür zu sorgen, dass in der Schweiz mit Ausnahmegewilligungen äusserste Zurückhaltung geübt wird.

Texte du postulat du 2 mars 1989

Le Conseil fédéral est prié de présenter aux Chambres un rapport sur l'observation de l'interdiction générale de travailler le dimanche, sur la pratique des autorités fédérales et cantonales dans l'octroi des dérogations, et sur les perspectives d'évolution en la matière.

Etant donné les pressions grandissantes exercées à cet égard dans les pays industriels, le Conseil fédéral est invité à oeuvrer pour que la Suisse fasse preuve de la plus grande retenue possible dans l'octroi des autorisations de travailler le dimanche.

Mitunterzeichner – Cosignataires: Oester, Zwygart (2)

Schriftliche Begründung – Développement par écrit

Das schweizerische Recht geht von einem generellen Verbot der Sonntagsarbeit aus. Leider muss festgestellt werden, dass der Sonntag immer mehr von seiner Bedeutung verliert und zum eigentlichen Rummel- und Arbeitstag wird. Einerseits ist es der Freizeitbetrieb, andererseits sind es technische und wirtschaftliche Entwicklungen, die im Dienstleistungs- und Pro-

duktionsbereich mehr Sonntagsarbeit auslösen. Es ist unbestritten, dass eine funktionsfähige Infrastruktur und die Aufrechterhaltung minimaler Dienstleistungen auch sonntags notwendig sind (Verkehr, Medizin, Sicherheit usw.). Es ist aber unverkennbar, dass in letzter Zeit immer mehr Sonntags-Arbeitsbewilligungen aus technischen und wirtschaftlichen Gründen erteilt werden. Nach eingeholter Auskunft verrichten in der Schweiz ungefähr 400 000 bis 500 000 Personen Sonntagsarbeit.

Die Entwicklungen in unserer Gesellschaft, die den Sonntag in der Masse gefährden, sind negativ und führen langfristig zu Schäden. Die Zweckbestimmung des Sonntags ist, den Menschen in dieser hektischen Zeit zur Ruhe und Besinnung zu führen.

Aus diesem Grund scheint es mir notwendig zu sein, dass der Bundesrat die ganze Problematik überprüft und seine Lagebeurteilung in einem Bericht festhält. Die Ausnahmen vom Verbot der Sonntagsarbeit sind auf ein absolut notwendiges Minimum zu beschränken.

Schriftliche Erklärung des Bundesrates

vom 17. Mai 1989

Déclaration écrite du Conseil fédéral du 17 mai 1989

Der Bundesrat ist bereit, das Postulat entgegenzunehmen. Der verlangte Bericht wird im Rahmen der Botschaft zur Revision des Arbeitsgesetzes erstattet.

Ueberwiesen – Transmis

89.355

Postulat Theubet
Wiedereingliederung von Arbeitslosen
Recyclage des adultes au chômage

Wortlaut des Postulates vom 2. März 1989

Der Bundesrat wird ersucht zu prüfen, ob es nicht möglich wäre, das Arbeitslosenversicherungsgesetz (AVIG) so zu ändern, dass die Arbeitslosenversicherung die Kosten einer oder mehrerer Konsultationen beim Berufsberater übernimmt, wenn diese vom kantonalen Arbeitsamt einer erwachsenen Person nahegelegt werden. Eine solche Bestimmung würde Artikel 17 Absatz 3 des AVIG, der die Nützlichkeit von Besprechungen anerkennt, gut ergänzen.

Texte du postulat du 2 mars 1989

Le Conseil fédéral est prié d'examiner la possibilité de modifier le LACI en vue d'une prise en charge par l'assurance-chômage des frais d'une ou de plusieurs consultations auprès de l'orienteur professionnel, lorsque celles-ci sont recommandées à un adulte par l'office cantonal de l'emploi.

Une telle disposition complèterait heureusement l'article 17, alinéa 3 LACI qui reconnaît l'utilité des entretiens d'orientation.

Mitunterzeichner – Cosignataires: Baggi, Columberg, Cotti, Darbellay, Déglise, Ducret, Engler, Grassi, Keller, Kühne, Paccolat, Philipona, Savary-Fribourg, Stamm (14)

Schriftliche Begründung – Développement par écrit

Près d'une entreprise suisse sur deux se plaint d'un manque de personnel qualifié. Ce constat des milieux économiques est largement reconnu par les autorités.

De plus, l'inadéquation entre la demande et l'offre de main-d'oeuvre qualifiée est aggravée par le bouleversement qu'entraînent les nouvelles technologies. Aucun système de formation professionnelle, si perfectionné soit-il, ne peut offrir la garantie de fournir au marché de l'emploi des personnes dont la formation répond exactement aux besoins de l'économie.

Postulat Dünki Handhabung des Sonntagsarbeitsverbotes

Postulat Dünki Interdiction de travailler le dimanche. Application

In	Amtliches Bulletin der Bundesversammlung
Dans	Bulletin officiel de l'Assemblée fédérale
In	Bollettino ufficiale dell'Assemblea federale
Jahr	1989
Année	
Anno	
Band	III
Volume	
Volume	
Session	Sommersession
Session	Session d'été
Sessione	Sessione estiva
Rat	Nationalrat
Conseil	Conseil national
Consiglio	Consiglio nazionale
Sitzung	16
Séance	
Seduta	
Geschäftsnummer	89.353
Numéro d'objet	
Numero dell'oggetto	
Datum	23.06.1989 - 08:00
Date	
Data	
Seite	1156-1156
Page	
Pagina	
Ref. No	20 017 510

Dieses Dokument wurde digitalisiert durch den Dienst für das Amtliche Bulletin der Bundesversammlung.

Ce document a été numérisé par le Service du Bulletin officiel de l'Assemblée fédérale.

Questo documento è stato digitalizzato dal Servizio del Bollettino ufficiale dell'Assemblea federale.